



PARLAMENTUL EUROPEAN

2009 - 2014

---

*Comisia pentru dezvoltare regională*

---

**2009/2234(INI)**

26.3.2010

# **AMENDAMENTELE 1 - 68**

**Proiect de raport**  
**Rodi Kratsa-Tsagaropoulou**  
(PE439.316v01-00)

Contribuția politicii regionale a UE la combaterea crizei economice și  
financiare, cu referire specială la Obiectivul 2  
(2009/2234(INI))

AM\810532RO.doc

PE440.024v01-00

**RO**

*Unită în diversitate*

**RO**

AM\_Com\_NonLegReport

## Amendamentul 1 Karima Delli

### Propunere de rezoluție Considerentul A

#### *Propunerea de rezoluție*

A. întrucât în perioada 2000-2006 15,2 % dintre europeni (69,8 milioane) au locuit în regiunile din cadrul Obiectivului 2 și au beneficiat de finanțare în valoare totală de 22,5 miliarde de euro (9,6 % din totalul resurselor), fiind create 730 000 de locuri „brute” de muncă, cei mai mulți indicatori înregistrând performanțe înalte [gradul de ocupare a forței de muncă, inovația, cercetarea și dezvoltarea (C&D), intensitatea capitalului uman, educația și formarea, învățarea pe tot parcursul vieții], în vreme ce, pe de altă parte, alți indicatori [investiții străine directe (ISD), productivitatea] înregistrează niveluri de performanță mai scăzute decât cele din regiunile de convergență; și, în ceea ce privește creșterea PIB-ului pe cap de locuitor comparativ cu media UE, regiunile în cauză sunt cu mult (122 %) înaintea regiunilor de convergență (59 %), însă, cu toate acestea, prezintă o scădere de 4,4 % în acea perioadă;

#### *Amendamentul*

A. întrucât în perioada 2000-2006 15,2 % dintre europeni (69,8 milioane) au locuit în regiunile din cadrul Obiectivului 2 și au beneficiat de finanțare în valoare totală de 22,5 miliarde de euro (9,6 % din totalul resurselor), fiind create 730 000 de locuri „brute” de muncă, cei mai mulți indicatori înregistrând performanțe înalte [gradul de ocupare a forței de muncă, inovația, cercetarea și dezvoltarea (C&D), intensitatea capitalului uman, educația și formarea, învățarea pe tot parcursul vieții], în vreme ce, pe de altă parte, alți indicatori [investiții străine directe (ISD), productivitatea] înregistrează niveluri de performanță mai scăzute decât cele din regiunile de convergență; și, în ceea ce privește creșterea PIB-ului pe cap de locuitor comparativ cu media UE, regiunile în cauză sunt cu mult (122 %) înaintea regiunilor de convergență (59 %), însă, cu toate acestea, prezintă o scădere de 4,4 % în acea perioadă; ***cu toate acestea, având în vedere propunerile comisiei Stiglitz, este necesar să se extindă indicatorii de evaluare a realizărilor din cadrul Obiectivului 2 la noi instrumente care să permită o evaluare optimă a progresului social;***

Or. <Original> {FR} fr

## Amendamentul 2 Karima Delli

### Propunere de rezoluție Considerentul C

*Propunerea de rezoluție*

C. întrucât, pe baza ultimelor previziuni ale Comisiei (2009-2011), situația pieței muncii va rămâne nefavorabilă și rata șomajului va ajunge la 10,25 % în UE, cu o pierdere de 2,25 % a locurilor de muncă pentru 2009 și 1,25 % pentru 2010; sectoarele cheie din regiunile UE indică a) creșterea numărului de noi comenzi și a încrederii, cu o îmbunătățire a imaginii de ansamblu asupra industriei din UE, în ciuda faptului că rata producției este cu 20 % mai scăzută față de cea de la începutul lui 2008, b) continuarea declinului activităților din domeniul industriei prelucrătoare, c) continuarea dificultăților legate de accesul IMM-urilor la microcredite/finanțare;

*Amendamentul*

C. întrucât, pe baza ultimelor previziuni ale Comisiei (2009-2011), situația pieței muncii va rămâne nefavorabilă și rata șomajului va ajunge la 10,25 % în UE, cu o pierdere de 2,25 % a locurilor de muncă pentru 2009 și 1,25 % pentru 2010 **și, în special, cu o intensificare a fracturii sociale în țările membre**; sectoarele cheie din regiunile UE indică a) creșterea numărului de noi comenzi și a încrederii, cu o îmbunătățire a imaginii de ansamblu asupra industriei din UE, în ciuda faptului că rata producției este cu 20 % mai scăzută față de cea de la începutul lui 2008, b) continuarea declinului activităților din domeniul industriei prelucrătoare, c) continuarea dificultăților legate de accesul IMM-urilor la microcredite/finanțare;

Or. fr

**Amendamentul 3**  
**Iratxe García Pérez**

**Propunere de rezoluție**  
**Considerentul Ca (nou)**

*Propunerea de rezoluție*

***Ca. întrucât chiar dacă este adevărat că, inițial, criza a afectat în special bărbații, în prezent rata desființării locurilor de muncă este identică pentru bărbați și femei, care sunt mai puțin prezente decât cei dintâi pe piața forței de muncă din majoritatea statelor membre ale Uniunii Europene; întrucât alte crize ne-au învățat că femeile sunt mai expuse riscului de a nu găsi un loc de muncă după ce l-au pierdut pe al lor; și întrucât egalitatea dintre bărbați și femei are un impact pozitiv asupra productivității și creșterii economice, iar participarea femeilor pe piața forței de muncă prezintă numeroase beneficii sociale și economice;***

*Amendamentul*

**Amendamentul 4**  
**Rodi Kratsa-Tsagaropoulou**

**Propunere de rezoluție**  
**Considerentul D**

*Propunerea de rezoluție*

D. întrucât pe baza rapoartelor naționale strategice pentru 2009, statele membre par a fi utilizat în modalități destul de diferite instrumentele, mijloacele și metodele de facilitare a politicii de coeziune propuse de Comisie în vederea combaterea crizei și a creșterii cheltuielilor reale (cum ar fi utilizarea **finanțării** de 100 %, schimbările aduse orientărilor strategice, axelor și finanțărilor pentru programele operaționale, precum și răspunsul la simplificarea procedurilor de punere în aplicare);

*Amendamentul*

D. întrucât pe baza rapoartelor naționale strategice pentru 2009, statele membre par a fi utilizat în modalități destul de diferite instrumentele, mijloacele și metodele de facilitare a politicii de coeziune propuse de Comisie în vederea combaterea crizei și a creșterii cheltuielilor reale (cum ar fi utilizarea **ajutorului – rambursare comunitară** de 100 % **în cadrul FSE**, schimbările aduse orientărilor strategice, axelor și finanțărilor pentru programele operaționale, precum și răspunsul la simplificarea procedurilor de punere în aplicare);

Or. el

**Amendamentul 5**  
**Markus Pieper, Sophie Auconie, Sabine Verheyen, Joachim Zeller**

**Propunere de rezoluție**  
**Considerentul D**

*Propunerea de rezoluție*

D. întrucât pe baza rapoartelor naționale strategice pentru 2009, statele membre par a fi utilizat în modalități destul de diferite instrumentele, mijloacele și metodele de facilitare a politicii de coeziune propuse de Comisie în vederea combaterea crizei și a creșterii cheltuielilor reale (cum ar fi **utilizarea finanțării de 100 %**, schimbările aduse orientărilor strategice, axelor și finanțărilor pentru programele

*Amendamentul*

D. întrucât pe baza rapoartelor naționale strategice pentru 2009, statele membre par a fi utilizat în modalități destul de diferite instrumentele, mijloacele și metodele de facilitare a politicii de coeziune propuse de Comisie în vederea combaterea crizei și a creșterii cheltuielilor reale (cum ar fi schimbările aduse orientărilor strategice, axelor și finanțărilor pentru programele operaționale, precum și răspunsul la

operaționale, precum și răspunsul la simplificarea procedurilor de punere în aplicare);

simplificarea procedurilor de punere în aplicare);

Or. de

## **Amendamentul 6**

**Ricardo Cortés Lastra, Iratxe García Pérez**

### **Propunere de rezoluție Considerentul D**

#### *Propunerea de rezoluție*

D. întrucât pe baza rapoartelor naționale strategice pentru 2009, statele membre par a fi utilizat în modalități destul de diferite instrumentele, mijloacele și metodele de facilitare a politicii de coeziune propuse de Comisie în vederea combaterea crizei și a creșterii cheltuielilor reale (cum ar fi **utilizarea finanțării de 100 %**, schimbările aduse orientărilor strategice, axelor și finanțărilor pentru programele operaționale, precum și răspunsul la simplificarea procedurilor de punere în aplicare);

#### *Amendamentul*

D. întrucât pe baza rapoartelor naționale strategice pentru 2009, statele membre par a fi utilizat în modalități destul de diferite instrumentele, mijloacele și metodele de facilitare a politicii de coeziune propuse de Comisie în vederea combaterea crizei și a creșterii cheltuielilor reale (cum ar fi schimbările aduse orientărilor strategice, axelor și finanțărilor pentru programele operaționale, precum și răspunsul la simplificarea procedurilor de punere în aplicare);

Or. es

## **Amendamentul 7**

**Filiz Hakaeva Hyusmenova**

### **Propunere de rezoluție Punctul 1**

#### *Propunerea de rezoluție*

1. subliniază faptul că, în contextul crizei financiare și economice mondiale și a încetinirii creșterii economice actuale, politica regională a UE constituie un instrument important, cu o contribuție decisivă la Planul european de redresare

#### *Amendamentul*

1. subliniază faptul că, în contextul crizei financiare și economice mondiale și a încetinirii creșterii economice actuale, politica regională a UE constituie un important instrument **de realizare**, cu o contribuție decisivă la Planul european de

economică, constituind cea mai mare resursă comunitară de investiții în economia reală și oferind sprijin important pentru investițiile private, inclusiv la nivel regional și local;

redresare economică, constituind cea mai mare resursă comunitară de investiții în economia reală și oferind sprijin important pentru investițiile private, inclusiv la nivel regional și local; ***constată că este esențial să se asigure o ieșire cu succes din criză pentru o realiza o dezvoltare durabilă pe termen lung, prin consolidarea competitivității, a ocupării forței de muncă și a atractivității regiunilor europene;***

Or. en

## **Amendamentul 8 Karima Delli**

### **Propunere de rezoluție Punctul 2**

#### *Propunerea de rezoluție*

2. ia act de faptul că fondurile structurale constituie instrumente puternice, menite să acorde sprijin regiunilor pentru restructurarea economică și comunitară a acestora și promovarea coeziunii lor teritoriale, precum și pentru punerea în aplicare a Planului european de redresare economică și, în special, pentru dezvoltarea competitivității, susținând în același timp utilizarea lor sistematică și eficientă;

#### *Amendamentul*

2. ia act de faptul că fondurile structurale constituie instrumente puternice, menite să acorde sprijin regiunilor pentru restructurarea economică și comunitară a acestora și promovarea coeziunii lor teritoriale, ***ținând seama de nevoile specifice ale orașelor, în special ale zonelor urbane aflate în dificultate***, precum și pentru punerea în aplicare a Planului european de redresare economică și, în special, pentru dezvoltarea competitivității, susținând în același timp utilizarea lor sistematică și eficientă; ***subliniază faptul că obiectivul competitivității nu poate fi atins în detrimentul cooperării și al solidarității între regiuni;***

Or. fr

**Amendamentul 9**  
**Ricardo Cortés Lastra**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 2**

*Propunerea de rezoluție*

2. ia act de faptul că fondurile structurale constituie instrumente puternice, menite să acorde sprijin regiunilor pentru restructurarea economică și comunitară a acestora și promovarea coeziunii lor teritoriale, precum și pentru punerea în aplicare a Planului european de redresare economică și, în special, pentru dezvoltarea competitivității, susținând în același timp utilizarea lor sistematică și eficientă;

*Amendamentul*

2. ia act de faptul că fondurile structurale constituie instrumente puternice, menite să acorde sprijin regiunilor pentru restructurarea economică și comunitară a acestora și promovarea coeziunii lor teritoriale, precum și pentru punerea în aplicare a Planului european de redresare economică și, în special, pentru dezvoltarea competitivității **și crearea de locuri de muncă**, susținând în același timp utilizarea lor sistematică și eficientă;

Or. de

**Amendamentul 10**  
**Kerstin Westphal**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 2**

*Propunerea de rezoluție*

2. ia act de faptul că fondurile structurale constituie instrumente puternice, menite să acorde sprijin regiunilor pentru restructurarea economică și comunitară a acestora și promovarea coeziunii lor teritoriale, precum și pentru punerea în aplicare a Planului european de redresare economică și, în special, pentru dezvoltarea competitivității, susținând în același timp utilizarea lor sistematică și eficientă;

*Amendamentul*

2. ia act de faptul că fondurile structurale constituie instrumente puternice, menite să acorde sprijin regiunilor pentru restructurarea economică și comunitară a acestora și promovarea coeziunii lor teritoriale, precum și pentru punerea în aplicare a Planului european de redresare economică și, în special, pentru dezvoltarea competitivității **și crearea de locuri de muncă**, susținând în același timp utilizarea lor sistematică și eficientă;

Or. de



**Amendamentul 11**  
**Iratxe García Pérez**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 2**

*Propunerea de rezoluție*

2. ia act de faptul că fondurile structurale constituie instrumente puternice, menite să acorde sprijin regiunilor pentru restructurarea economică și comunitară a acestora și promovarea coeziunii lor teritoriale, precum și pentru punerea în aplicare a Planului european de redresare economică și, în special, pentru dezvoltarea competitivității, susținând în același timp utilizarea lor sistematică și eficientă;

*Amendamentul*

2. ia act de faptul că fondurile structurale constituie instrumente puternice, menite să acorde sprijin regiunilor pentru restructurarea economică și comunitară a acestora și promovarea coeziunii lor ***economice, sociale și*** teritoriale, precum și pentru punerea în aplicare a Planului european de redresare economică și, în special, pentru dezvoltarea competitivității, susținând în același timp utilizarea lor sistematică și eficientă;

Or. es

**Amendamentul 12**  
**Iratxe García Pérez**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 2a (nou)**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

***2a. sprijină propunerea Comisiei de a prezenta o inițiativă pentru îmbunătățirea rețelelor în Europa, pentru a înființa o „superrețea” europeană”, „rețele inteligente” și interconexiuni, cu sprijinul fondurilor structurale și al BEI, inițiativă care va contribui la reducerea disparităților regionale și la consolidarea creșterii economice durabile;***

Or. es

## Amendamentul 13 Kerstin Westphal

### Propunere de rezoluție Punctul 3

#### *Propunerea de rezoluție*

3. salută rezultatele pozitive înregistrate în perioada anterioară crizei economice, în cazul celor mai mulți indicatori, pentru regiunile din cadrul Obiectivului 2, și anume nivelurile ridicate de performanță în ceea ce privește gradul de ocupare a forței de muncă, inovația, cercetarea și dezvoltarea (C&D), intensitatea capitalului uman, educația și formarea profesională și învățarea pe tot parcursul vieții, și solicită ca aceste avantaje comparative să fie susținute prin intermediul unei consolidări a instrumentelor din cadrul Obiectivului 2;

#### *Amendamentul*

3. salută rezultatele pozitive înregistrate în perioada anterioară crizei economice, în cazul celor mai mulți indicatori, pentru regiunile din cadrul Obiectivului 2, și anume nivelurile ridicate de performanță în ceea ce privește gradul de ocupare a forței de muncă, inovația, cercetarea și dezvoltarea (C&D), intensitatea capitalului uman, educația și formarea profesională și învățarea pe tot parcursul vieții; **subliniază faptul că efectele crizei asupra economiei nu ar trebui să ducă la reducerea sprijinului destinat creării de locuri de muncă mai multe și mai bune**, și solicită ca aceste avantaje comparative să fie susținute prin intermediul unei consolidări a instrumentelor din cadrul Obiectivului 2;

Or. de

## Amendamentul 14 Kerstin Westphal

### Propunere de rezoluție Punctul 4

#### *Propunerea de rezoluție*

4. susține cu căldură prioritățile-cheie ale strategiei UE 2020: valorificarea unor noi resurse de dezvoltare cu ajutorul economiei digitale, îmbunătățirea cadrului de reglementare pentru consolidarea coeziunii teritoriale și promovarea unor condiții mai bune de competitivitate, spiritul antreprenorial și de inovație pentru toate regiunile, dezvoltarea IMM-urilor și sprijinirea potențialului de dezvoltare a

#### *Amendamentul*

4. susține cu căldură prioritățile-cheie ale strategiei UE 2020: valorificarea unor noi resurse de dezvoltare cu ajutorul economiei digitale, îmbunătățirea cadrului de reglementare pentru consolidarea coeziunii teritoriale și promovarea unor condiții mai bune de competitivitate, spiritul antreprenorial și de inovație pentru toate regiunile, dezvoltarea IMM-urilor și sprijinirea potențialului de dezvoltare a

acestora; solicită ca aceste politici să fie consolidate în continuare în contextul aprofundării viitoare a strategiei UE 2020;

acestora; *srijină în continuare obiectivul creării de locuri de muncă mai multe și mai bune, prin asigurarea unor condiții de lucru corespunzătoare, atât pentru bărbați cât și pentru femei, și garantând, în același timp, accesul acestora la educație și formare profesională*; solicită ca aceste politici să fie consolidate în continuare în contextul aprofundării viitoare a strategiei UE 2020;

Or. de

**Amendamentul 15**  
**Vasilica Viorica Dăncilă**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 4**

*Propunerea de rezoluție*

4. susține cu căldură prioritățile-cheie ale strategiei UE 2020: valorificarea unor noi resurse de dezvoltare cu ajutorul economiei digitale, îmbunătățirea cadrului de reglementare pentru consolidarea coeziunii teritoriale și promovarea unor condiții mai bune de competitivitate, spiritul antreprenorial și de inovație pentru toate regiunile, dezvoltarea IMM-urilor și sprijinirea potențialului de dezvoltare a acestora; solicită ca aceste politici să fie consolidate în continuare în contextul aprofundării viitoare a strategiei UE 2020;

*Amendamentul*

4. susține cu căldură prioritățile-cheie ale strategiei UE 2020: valorificarea unor noi resurse de dezvoltare cu ajutorul economiei digitale, îmbunătățirea cadrului de reglementare pentru consolidarea coeziunii teritoriale și promovarea unor condiții mai bune de competitivitate, spiritul antreprenorial și de inovație pentru toate regiunile, dezvoltarea IMM-urilor și sprijinirea potențialului de dezvoltare a acestora; solicită ca aceste politici să fie consolidate în continuare în contextul aprofundării viitoare a strategiei UE 2020; *incluzând și politici de valorificare a potențialului economic participativ al vârstei a treia, în condițiile creșterii ponderii în cadrul populației UE a acestei categorii sociale*;

Or. ro

**Amendamentul 16**  
**Richard Seeber**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 4**

*Propunerea de rezoluție*

4. susține cu căldură prioritățile-cheie ale strategiei UE 2020: valorificarea unor noi resurse de dezvoltare cu ajutorul economiei digitale, îmbunătățirea cadrului de reglementare pentru consolidarea coeziunii teritoriale și promovarea unor condiții mai bune de competitivitate, spiritul antreprenorial și de inovație pentru toate regiunile, dezvoltarea IMM-urilor și sprijinirea potențialului de dezvoltare a acestora; solicită ca aceste politici să fie consolidate în continuare în contextul aprofundării viitoare a strategiei UE 2020;

*Amendamentul*

4. susține cu căldură prioritățile-cheie ale strategiei UE 2020: valorificarea unor noi resurse de dezvoltare cu ajutorul economiei digitale, îmbunătățirea cadrului de reglementare pentru consolidarea coeziunii teritoriale și promovarea unor condiții mai bune de competitivitate, spiritul antreprenorial și de inovație pentru toate regiunile, dezvoltarea IMM-urilor și sprijinirea potențialului de dezvoltare a acestora, **în special în sectorul turismului și al prestării de servicii**; solicită ca aceste politici să fie consolidate în continuare în contextul aprofundării viitoare a strategiei UE 2020;

Or. de

**Amendamentul 17**  
**Iosif Matula, Iuliu Winkler**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 4**

*Propunerea de rezoluție*

4. susține cu căldură prioritățile-cheie ale strategiei UE 2020: valorificarea unor noi resurse de dezvoltare cu ajutorul economiei digitale, îmbunătățirea cadrului de reglementare pentru consolidarea coeziunii teritoriale și promovarea unor condiții mai bune de competitivitate, spiritul antreprenorial și de inovație pentru toate regiunile, dezvoltarea IMM-urilor și sprijinirea potențialului de dezvoltare a acestora; solicită ca aceste politici să fie consolidate în continuare în contextul

*Amendamentul*

4. susține cu căldură prioritățile-cheie ale strategiei UE 2020: valorificarea unor noi resurse de dezvoltare cu ajutorul economiei digitale, îmbunătățirea cadrului de reglementare pentru consolidarea coeziunii teritoriale și promovarea unor condiții mai bune de competitivitate, spiritul antreprenorial și de inovație pentru toate regiunile, dezvoltarea IMM-urilor și sprijinirea potențialului de dezvoltare a acestora; solicită ca aceste politici să fie consolidate în continuare **implicit prin**

aprofundării viitoare a strategiei UE 2020;

**valorificarea avantajelor pieței unice europene** în contextul aprofundării viitoare a strategiei UE 2020;

Or. ro

## **Amendamentul 18** **Ian Hudghton**

### **Propunere de rezoluție** **Punctul 4**

#### *Propunerea de rezoluție*

4. susține cu căldură prioritățile-cheie ale strategiei UE 2020: valorificarea unor noi resurse de dezvoltare cu ajutorul economiei digitale, îmbunătățirea cadrului de reglementare pentru consolidarea coeziunii teritoriale și promovarea unor condiții mai bune de competitivitate, spiritul antreprenorial și de inovație pentru toate regiunile, dezvoltarea IMM-urilor și sprijinirea potențialului de dezvoltare a acestora; solicită ca aceste politici să fie consolidate în continuare în contextul aprofundării viitoare a strategiei UE 2020;

#### *Amendamentul*

4. susține cu căldură prioritățile-cheie ale strategiei UE 2020: valorificarea unor noi resurse de dezvoltare cu ajutorul economiei digitale, îmbunătățirea cadrului de reglementare pentru consolidarea coeziunii teritoriale și promovarea unor condiții mai bune de competitivitate, spiritul antreprenorial și de inovație pentru toate regiunile, dezvoltarea IMM-urilor și sprijinirea potențialului de dezvoltare a acestora; solicită ca aceste politici să fie consolidate în continuare în contextul aprofundării viitoare a strategiei UE 2020, **asigurând, în același timp, faptul că Obiectivul 2 se axează în continuare pe realizarea coeziunii teritoriale a UE;**

Or. en

## **Amendamentul 19** **Karima Delli**

### **Propunere de rezoluție** **Punctul 4**

#### *Propunerea de rezoluție*

4. susține cu căldură prioritățile-cheie ale strategiei UE 2020: valorificarea unor noi resurse de dezvoltare cu ajutorul economiei

#### *Amendamentul*

4. susține cu căldură prioritățile-cheie ale strategiei UE 2020, **în special o creștere inteligentă, durabilă și incluzivă: printre**

digitale, îmbunătățirea cadrului de reglementare pentru consolidarea coeziunii teritoriale și promovarea unor condiții mai bune de competitivitate, spiritul antreprenorial și de inovație pentru toate regiunile, dezvoltarea IMM-urilor și sprijinirea potențialului de dezvoltare a acestora; solicită ca aceste politici să fie consolidate în continuare în contextul aprofundării viitoare a strategiei UE 2020;

*altele*, valorificarea unor noi resurse de dezvoltare cu ajutorul economiei digitale, îmbunătățirea cadrului de reglementare pentru consolidarea coeziunii teritoriale și promovarea unor condiții mai bune de competitivitate, spiritul antreprenorial și de inovație pentru toate regiunile, dezvoltarea IMM-urilor și sprijinirea potențialului de dezvoltare a acestora; solicită ca aceste politici să fie consolidate în continuare în contextul aprofundării viitoare a strategiei UE 2020;

Or. fr

## **Amendamentul 20** **Iratxe García Pérez**

### **Propunere de rezoluție** **Punctul 4**

#### *Propunerea de rezoluție*

4. susține cu căldură prioritățile-cheie ale strategiei UE 2020: valorificarea unor noi resurse de dezvoltare cu ajutorul economiei digitale, îmbunătățirea cadrului de reglementare pentru consolidarea coeziunii teritoriale și promovarea unor condiții mai bune de competitivitate, spiritul antreprenorial și de inovație pentru toate regiunile, dezvoltarea IMM-urilor și sprijinirea potențialului de dezvoltare a acestora; solicită ca aceste politici să fie consolidate în continuare în contextul aprofundării viitoare a strategiei UE 2020;

#### *Amendamentul*

4. susține cu căldură prioritățile-cheie ale strategiei UE 2020, **pentru o creștere inteligentă, durabilă și incluzivă**: valorificarea unor noi resurse de dezvoltare cu ajutorul economiei digitale, îmbunătățirea cadrului de reglementare pentru consolidarea coeziunii teritoriale și promovarea unor condiții mai bune de competitivitate, spiritul antreprenorial și de inovație pentru toate regiunile, dezvoltarea IMM-urilor și sprijinirea potențialului de dezvoltare a acestora; solicită ca aceste politici să fie consolidate în continuare în contextul aprofundării viitoare a strategiei UE 2020;

Or. es

**Amendamentul 21**  
**Filiz Hakaeva Hyusmenova**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 4**

*Propunerea de rezoluție*

4. susține cu căldură prioritățile-cheie ale strategiei UE 2020: valorificarea unor noi resurse de **dezvoltare** cu ajutorul economiei digitale, îmbunătățirea cadrului de reglementare pentru consolidarea coeziunii teritoriale și promovarea unor condiții mai bune **de** competitivitate, spiritul antreprenorial și de inovație pentru toate regiunile, dezvoltarea IMM-urilor și sprijinirea potențialului de dezvoltare a acestora; solicită ca aceste politici să fie consolidate în continuare în contextul aprofundării viitoare a strategiei UE 2020;

*Amendamentul*

4. susține cu căldură prioritățile-cheie ale strategiei UE 2020: valorificarea unor noi resurse de **realizare a dezvoltării economice durabile** cu ajutorul economiei digitale, îmbunătățirea cadrului de reglementare pentru consolidarea coeziunii teritoriale **și sociale** și promovarea unor condiții **și a unui mediu de afaceri** mai bune **pentru** competitivitate, **crearea de locuri de muncă**, spiritul antreprenorial și de inovație pentru toate regiunile, dezvoltarea IMM-urilor și sprijinirea potențialului de dezvoltare a acestora; solicită ca aceste politici să fie consolidate în continuare în contextul aprofundării viitoare a strategiei UE 2020;

Or. en

**Amendamentul 22**  
**Rodi Kratsa-Tsagaropoulou**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 4a (nou)**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

**4a. constată cu îngrijorare efectele sociale negative ale crizei asupra regiunilor din cadrul Obiectivului 2, care au drept rezultat creșterea șomajului, a sărăciei și a excluziunii sociale, și care afectează cele mai vulnerabile grupuri sociale (șomeri, femei, persoane în vârstă), și invită Comisia să întreprindă inițiative pentru a sprijini IMM-urile, cu scopul de a asigura durabilitatea locurilor de muncă existente și crearea unui număr**

*cât mai ridicat posibil de noi locuri de muncă;*

Or. el

**Amendamentul 23**  
**Iratxe García Pérez**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 4a (nou)**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

***4a. subliniază faptul că coeziunea economică, socială și teritorială se află în centrul strategiei UE 2020: politica de coeziune și fondurile structurale reprezintă instrumente-cheie pentru realizarea obiectivelor de creștere economică inteligentă, durabilă și incluzivă în statele membre și în regiuni;***

Or. es

**Amendamentul 24**  
**Rodi Kratsa-Tsagaropoulou**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 5**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

5. recunoaște problema importantă pe care o reprezintă reducerea contribuției cofinanțării naționale la programe, ceea ce afectează și Obiectivul 2, din cauza problemelor financiare majore din multe state membre, și susține politica Comisiei privind posibilitatea **acordării**, la cererea statelor membre, a unei „compensări de 100 %” din cota de cheltuieli publice din cadrul programelor cofinanțate;

5. recunoaște problema importantă pe care o reprezintă reducerea contribuției cofinanțării naționale la programe, ceea ce afectează și Obiectivul 2, din cauza problemelor financiare majore din multe state membre, și susține politica Comisiei privind posibilitatea **utilizării**, la cererea statelor membre, **a ajutorului comunitar** – a unei „compensări de 100%” din cota de cheltuieli publice din cadrul programelor cofinanțate **pentru 2009-2010 în cadrul FSE, atunci când acestea încearcă să**



*asigure durabilitatea locurilor de muncă existente și crearea altora noi;*

Or. el

## **Amendamentul 25**

**Michael Theurer**

### **Propunere de rezoluție**

#### **Punctul 5**

##### *Propunerea de rezoluție*

5. recunoaște problema importantă pe care o reprezintă reducerea contribuției cofinanțării naționale la programe, ceea ce afectează și Obiectivul 2, din cauza problemelor financiare majore din multe state membre, *și susține politica Comisiei privind posibilitatea acordării, la cererea statelor membre, a unei „compensări de 100%” din cota de cheltuieli publice din cadrul programelor cofinanțate;*

##### *Amendamentul*

5. recunoaște problema importantă pe care o reprezintă reducerea contribuției cofinanțării naționale la programe, ceea ce afectează și Obiectivul 2, din cauza problemelor financiare majore din multe state membre, ***cu toate acestea, consideră că finanțarea de 100 % propusă de Comisie este excesivă, întrucât prin aceasta se elimină stimulul pentru statele membre de a garanta, prin intermediul unei cofinanțări naționale, eficiența și rentabilitatea măsurilor adoptate, și împărtășește punctul de vedere al Consiliului, care respinge așa-numita „alimentare anticipată” (frontloading) din textul prezentat;***

Or. de

## **Amendamentul 26**

**Markus Pieper, Sophie Auconie, Sabine Verheyen, Joachim Zeller**

### **Propunere de rezoluție**

#### **Punctul 5**

##### *Propunerea de rezoluție*

5. recunoaște problema importantă pe care o reprezintă reducerea contribuției cofinanțării naționale la programe, ceea ce afectează și Obiectivul 2, din cauza

##### *Amendamentul*

5. recunoaște problema importantă pe care o reprezintă reducerea contribuției cofinanțării naționale la programe, ceea ce afectează și Obiectivul 2, din cauza

problemelor financiare majore din multe state membre, și susține politica Comisiei **privind posibilitatea acordării, la cererea statelor membre, a unei „compensări de 100%” din cota de cheltuieli publice din cadrul programelor cofinanțate;**

problemelor financiare majore din multe state membre, și susține politica Comisiei; **din acest motiv, consideră că este necesar ca modificarea Regulamentului (CE) nr. 1083/2006, în sa forma actuală, adoptată de Consiliu, să fie rapid votată în Parlament și pusă în aplicare;**

Or. de

**Amendamentul 27**  
**Kerstin Westphal**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 5**

*Propunerea de rezoluție*

5. recunoaște problema importantă pe care o reprezintă reducerea contribuției cofinanțării naționale la programe, ceea ce afectează și Obiectivul 2, din cauza problemelor financiare majore din multe state membre, **și susține politica Comisiei privind posibilitatea acordării, la cererea statelor membre, a unei „compensări de 100%” din cota de cheltuieli publice din cadrul programelor cofinanțate;**

*Amendamentul*

5. recunoaște problema importantă pe care o reprezintă reducerea contribuției cofinanțării naționale la programe, ceea ce afectează și Obiectivul 2, din cauza problemelor financiare majore din multe state membre;

Or. de

**Amendamentul 28**  
**Lambert van Nistelrooij**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 5**

*Propunerea de rezoluție*

5. recunoaște problema importantă pe care o reprezintă reducerea contribuției cofinanțării naționale la programe, ceea ce afectează și Obiectivul 2, din cauza problemelor financiare majore din multe

*Amendamentul*

5. recunoaște problema importantă pe care o reprezintă reducerea contribuției cofinanțării naționale la programe, ceea ce afectează și Obiectivul 2, din cauza problemelor financiare majore din multe

state membre, *și susține politica Comisiei privind posibilitatea acordării, la cererea statelor membre, a unei „compensări de 100%” din cota de cheltuieli publice din cadrul programelor cofinanțate;*

state membre;

Or. en

**Amendamentul 29**  
**Ricardo Cortés Lastra, Iratxe García Pérez**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 5**

*Propunerea de rezoluție*

5. recunoaște problema importantă pe care o reprezintă reducerea contribuției cofinanțării naționale la programe, ceea ce afectează și Obiectivul 2, din cauza problemelor financiare majore din multe state membre, *și susține politica Comisiei privind posibilitatea acordării, la cererea statelor membre, a unei „compensări de 100%” din cota de cheltuieli publice din cadrul programelor cofinanțate;*

*Amendamentul*

5. recunoaște problema importantă pe care o reprezintă reducerea contribuției cofinanțării naționale la programe, ceea ce afectează și Obiectivul 2, din cauza problemelor financiare majore din multe state membre;

Or. es

**Amendamentul 30**  
**Vasilica Viorica Dăncilă**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 5**

*Propunerea de rezoluție*

5. *recunoaște problema importantă pe care o reprezintă reducerea contribuției cofinanțării naționale la programe, ceea ce afectează și Obiectivul 2, din cauza problemelor* financiare majore din multe state membre, și susține politica Comisiei privind posibilitatea acordării, la cererea

*Amendamentul*

5. *subliniază importanța reducerii contribuției cofinanțării naționale la programe, cu implicații și în cadrul Obiectivului 2, cauzate de problemele* financiare majore din multe state membre, și susține politica Comisiei privind posibilitatea acordării, la cererea statelor

statelor membre, a unei „compensări de 100%” din cota de cheltuieli publice din cadrul programelor cofinanțate;

membre, a unei „compensări de 100%” din cota de cheltuieli publice din cadrul programelor cofinanțate;

Or. ro

### **Amendamentul 31 Franz Obermayr**

#### **Propunere de rezoluție Punctul 5**

##### *Propunerea de rezoluție*

5. recunoaște problema importantă pe care o reprezintă reducerea contribuției cofinanțării naționale la programe, ceea ce afectează și Obiectivul 2, din cauza problemelor financiare majore din multe state membre, și susține politica Comisiei privind posibilitatea acordării, la cererea statelor membre, a unei „compensări **de 100 %**” din cota de cheltuieli publice din cadrul programelor cofinanțate;

##### *Amendamentul*

5. recunoaște problema importantă pe care o reprezintă reducerea contribuției cofinanțării naționale la programe, ceea ce afectează și Obiectivul 2, din cauza problemelor financiare majore din multe state membre, și susține politica Comisiei privind posibilitatea acordării, la cererea statelor membre, a unei compensări **parțiale** din cota de cheltuieli publice din cadrul programelor cofinanțate;

Or. de

### **Amendamentul 32 Rodi Kratsa-Tsagaropoulou**

#### **Propunere de rezoluție Punctul 6**

##### *Propunerea de rezoluție*

6. ia act de faptul că, dintr-un total de 117 programe operaționale finanțate de FSE, **12** au fost redirecționate ( pentru Austria, Germania, Ungaria, Irlanda, Letonia, Lituania, Țările de Jos, Polonia, Portugalia și Regatul Unit, precum și 2 pentru Spania) cu scopul de a aborda anumite nevoi rezultate în urma crizei, și solicită Comisiei să sprijine statele membre pentru ca

##### *Amendamentul*

6. ia act de faptul că, dintr-un total de 117 programe operaționale finanțate de FSE, **13** au fost redirecționate ( pentru Austria, Germania, Ungaria, Irlanda, Letonia, Lituania, Țările de Jos, Polonia, Portugalia, **2 pentru** Regatul Unit, precum și 2 pentru Spania) cu scopul de a aborda anumite nevoi rezultate în urma crizei, și solicită Comisiei să sprijine statele membre pentru

acestea să utilizeze această flexibilitate existentă în vederea reorientării programelor lor operaționale cu scopul de a acorda sprijin pe termen scurt grupurilor și categoriilor specifice expuse riscului;

ca acestea să utilizeze această flexibilitate existentă în vederea reorientării programelor lor operaționale cu scopul de a acorda sprijin pe termen scurt grupurilor și categoriilor specifice expuse riscului;

Or. el

### **Amendamentul 33** **Vasilica Viorica Dăncilă**

#### **Propunere de rezoluție** **Punctul 6**

##### *Propunerea de rezoluție*

6. ia act de faptul că, dintr-un total de 117 programe operaționale finanțate de FSE, 12 au fost redirecționate ( pentru Austria, Germania, Ungaria, Irlanda, Letonia, Lituania, Țările de Jos, Polonia, Portugalia și Regatul Unit, precum și 2 pentru Spania) cu scopul de a aborda anumite nevoi rezultate în urma crizei, și solicită Comisiei să sprijine statele membre pentru ca acestea să utilizeze această flexibilitate existentă în vederea reorientării programelor lor operaționale cu scopul de a acorda sprijin pe termen scurt grupurilor și categoriilor specifice expuse riscului;

##### *Amendamentul*

6. ia act de faptul că, dintr-un total de 117 programe operaționale finanțate de FSE, 12 au fost redirecționate ( pentru Austria, Germania, Ungaria, Irlanda, Letonia, Lituania, Țările de Jos, Polonia, Portugalia și Regatul Unit, precum și 2 pentru Spania) cu scopul de a aborda anumite nevoi rezultate în urma crizei, și solicită Comisiei să sprijine statele membre pentru ca acestea să utilizeze această flexibilitate existentă în vederea reorientării programelor lor operaționale cu scopul de a acorda sprijin pe termen scurt grupurilor și categoriilor specifice expuse riscului, **în special implementarea mai multor programe specifice pentru sprijinul și apărarea categoriei vârstei a treia, categorie puternic afectată de criză, expusă abuzului, violențelor și excluderii sociale;**

Or. ro

### **Amendamentul 34** **Marie-Thérèse Sanchez-Schmid**

#### **Propunere de rezoluție** **Punctul 6**

*Propunerea de rezoluție*

6. ia act de faptul că, dintr-un total de 117 programe operaționale finanțate de FSE, 12 au fost redirecționate (pentru Austria, Germania, Ungaria, Irlanda, Letonia, Lituania, Țările de Jos, Polonia, Portugalia și Regatul Unit, precum și 2 pentru Spania) cu scopul de a aborda anumite nevoi rezultate în urma crizei, și solicită Comisiei să sprijine statele membre pentru ca acestea să utilizeze această flexibilitate existentă în vederea reorientării programelor lor operaționale cu scopul de a acorda sprijin pe termen scurt grupurilor și categoriilor specifice expuse riscului;

*Amendamentul*

6. ia act de faptul că, dintr-un total de 117 programe operaționale finanțate de FSE, 12 au fost redirecționate (pentru Austria, Germania, Ungaria, Irlanda, Letonia, Lituania, Țările de Jos, Polonia, Portugalia și Regatul Unit, precum și 2 pentru Spania) cu scopul de a aborda anumite nevoi rezultate în urma crizei, și solicită Comisiei să sprijine statele membre pentru ca acestea să utilizeze această flexibilitate existentă în vederea reorientării programelor lor operaționale **și să informeze, în această privință, actorii regionali și locali în cauză, cât mai curând posibil și într-o măsură cât mai cuprinzătoare**, cu scopul de a acorda sprijin pe termen scurt grupurilor și categoriilor specifice expuse riscului;

Or. fr

**Amendamentul 35**  
**Iratxe García Pérez**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 6a (nou)**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

**6a. constată că cel de-al șaselea raport intermediar referitor la coeziunea economică și socială reflectă diferitele situații socio-economice ale celor trei tipuri de regiuni, în special în ceea ce privește capacitatea lor de creare și inovare, precum și spiritul antreprenorial. Actuala criză economică, precum și diferitele variabile care influențează perspectivele de dezvoltare regională (demografie, accesibilitate, capacitate de inovare etc.) reprezintă factori care scot în evidență existența unor date importante care trebuie luate în considerare în**

*vederea evaluării situației economiilor locale și regionale și a elaborării unei politici de coeziune eficiente, ceea ce necesită adăugarea unor noi indicatori la PIB pe cap de locuitor, pentru a clasifica regiunile înainte de noua perioadă de programare de după 2013;*

Or. es

**Amendamentul 36**  
**Michael Theurer, Riikka Manner**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 6a (nou)**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

*6a. susține propunerea Consiliului de a crește totuși prefinanțările pentru anul 2010 la FSE cu 4 % și la Fondul de coeziune cu 2 %, însă doar pentru statele membre al căror PIB a scăzut cu peste 10 % sau care au primit asistență macrofinanciară de la FMI pentru a-și consolida balanțele de plăți; solicită Comisiei să examineze cauzele întârzierii punerii în aplicare și să găsească soluții flexibile pentru regulile n+2/n+3, astfel încât statele membre să nu piardă asistența financiară acordată;*

Or. de

**Amendamentul 37**  
**Ian Hudghton**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 7**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

7. regretă faptul că cel de-al șaselea raport intermediar al Comisiei referitor la

7. regretă faptul că cel de-al șaselea raport intermediar al Comisiei referitor la

coeziunea economică și socială nu cuprinde date calitative și cantitative specifice cu privire la impactul pe termen scurt și lung al crizei financiare și economice în regiunile UE, în special cu privire la cei mai importanți indicatori economici și sociali; prin urmare, solicită Comisiei să prezinte un raport/studiu special cu privire la consecințele crizei financiare și economice în regiunile UE și, în special, în regiunile din cadrul Obiectivului 2;

coeziunea economică și socială nu cuprinde date calitative și cantitative specifice cu privire la impactul pe termen scurt și lung al crizei financiare și economice în regiunile UE, în special cu privire la cei mai importanți indicatori economici și sociali; prin urmare, solicită Comisiei să prezinte un raport/studiu special cu privire la consecințele crizei financiare și economice în regiunile UE și, în special, în regiunile din cadrul Obiectivului 2, ***care să poată servi drept bază pentru o propunere privind continuarea Obiectivului 2 în acele zone în care acesta poate furniza o valoare adăugată în privința fondurilor naționale;***

Or. en

### **Amendamentul 38** **Georgios Stavrakakis, Kerstin Westphal**

#### **Propunere de rezoluție** **Punctul 7**

##### *Propunerea de rezoluție*

7. regretă faptul că cel de-al șaselea raport intermediar al Comisiei referitor la coeziunea economică și socială nu cuprinde date calitative și cantitative specifice cu privire la impactul pe termen scurt și lung al crizei financiare și economice în regiunile UE, în special cu privire la cei mai importanți indicatori economici și sociali; prin urmare, solicită Comisiei să prezinte un raport/studiu special cu privire la consecințele crizei financiare și economice în regiunile UE și, în special, în regiunile din cadrul Obiectivului 2;

##### *Amendamentul*

7. regretă faptul că cel de-al șaselea raport intermediar al Comisiei referitor la coeziunea economică și socială nu cuprinde date calitative și cantitative specifice cu privire la impactul pe termen scurt și lung al crizei financiare și economice în regiunile UE, în special cu privire la cei mai importanți indicatori economici și sociali; prin urmare, solicită Comisiei să prezinte un raport/studiu special cu privire la consecințele crizei financiare și economice în regiunile UE și, în special, în regiunile din cadrul Obiectivului 2, ***precum și cu privire la o posibilă amplificare sau diminuare a disparităților sociale în contextul crizei;***

Or. en



**Amendamentul 39**  
**Richard Seeber**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 7**

*Propunerea de rezoluție*

7. regretă faptul că cel de-al șaselea raport intermediar al Comisiei referitor la coeziunea economică și socială nu cuprinde date calitative și cantitative specifice cu privire la impactul pe termen scurt și lung al crizei financiare și economice în regiunile UE, în special cu privire la cei mai importanți indicatori economici și sociali; prin urmare, solicită Comisiei să prezinte un raport/ studiu special cu privire la consecințele crizei financiare și economice în regiunile UE și, în special, în regiunile din cadrul Obiectivului 2;

*Amendamentul*

7. regretă faptul că cel de-al șaselea raport intermediar al Comisiei referitor la coeziunea economică și socială nu cuprinde date calitative și cantitative specifice cu privire la impactul pe termen scurt și lung al crizei financiare și economice în regiunile UE, în special cu privire la cei mai importanți indicatori economici și sociali; prin urmare, solicită Comisiei să prezinte un raport/studiu special cu privire la consecințele crizei financiare și economice în regiunile UE și, în special, în regiunile din cadrul Obiectivului 2 **și regiunile aflate în etapa de suspendare progresivă a ajutorului;**

Or. de

**Amendamentul 40**  
**Franz Obermayr**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 7**

*Propunerea de rezoluție*

7. regretă faptul că cel de-al șaselea raport intermediar al Comisiei referitor la coeziunea economică și socială nu cuprinde date calitative și cantitative specifice cu privire la impactul pe termen scurt și lung al crizei financiare și economice în regiunile UE, în special cu privire la cei mai importanți indicatori economici și sociali; prin urmare, solicită Comisiei să prezinte un raport/studiu

*Amendamentul*

7. regretă faptul că cel de-al șaselea raport intermediar al Comisiei referitor la coeziunea economică și socială nu cuprinde date calitative și cantitative specifice cu privire la impactul pe termen scurt și lung al crizei financiare și economice în regiunile UE, în special cu privire la cei mai importanți indicatori economici și sociali; prin urmare, solicită Comisiei să prezinte un raport/studiu

special cu privire la consecințele crizei financiare și economice în regiunile UE și, în special, în regiunile din cadrul Obiectivului 2;

special cu privire la consecințele crizei financiare și economice în regiunile UE și, în special, în regiunile din cadrul Obiectivului 2; ***această evaluare trebuie realizată în mod neîntârziat, pentru a putea împiedica apariția unor neregularități;***

Or. de

**Amendamentul 41**  
**Karima Delli**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 8**

*Propunerea de rezoluție*

8. salută măsurile de sprijin pentru întreprinderi din cadrul politicii de coeziune (aproximativ 55 de miliarde de euro în perioada 2007 - 2013), dintre care cea mai mare parte privește sprijinirea inovației și a modernizării IMM-urilor, și înțelege că măsurile de intervenție propuse în favoarea întreprinderilor trebuie să aibă în vedere rezultatele restructurării eficiente pe termen lung și nu intervenții de protecție pentru supraviețuirea economică, care, în multe cazuri, sunt incompatibile cu politicile privind ajutoarele de stat;

*Amendamentul*

8. salută măsurile de sprijin pentru întreprinderi din cadrul politicii de coeziune (aproximativ 55 de miliarde de euro în perioada 2007 - 2013), dintre care cea mai mare parte privește sprijinirea inovației și a modernizării IMM-urilor, și înțelege că măsurile de intervenție propuse în favoarea întreprinderilor trebuie să aibă în vedere rezultatele restructurării eficiente pe termen lung ***și ale tranziției către o economie mai durabilă*** și nu intervenții de protecție pentru supraviețuirea economică, care, în multe cazuri, sunt incompatibile cu politicile privind ajutoarele de stat;

Or. fr

**Amendamentul 42**  
**Iosif Matula**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 8**

*Propunerea de rezoluție*

8. salută măsurile de sprijin pentru

*Amendamentul*

8. salută măsurile de sprijin pentru

întreprinderi din cadrul politicii de coeziune (aproximativ 55 de miliarde de euro în perioada 2007 - 2013), dintre care cea mai mare parte privește sprijinirea inovației și a modernizării IMM-urilor, și înțelege că măsurile de intervenție propuse în favoarea întreprinderilor trebuie să aibă în vedere rezultatele restructurării eficiente pe termen lung și nu intervenții de protecție pentru supraviețuirea economică, care, în multe cazuri, sunt incompatibile cu politicile privind ajutoarele de stat;

întreprinderi din cadrul politicii de coeziune (aproximativ 55 de miliarde de euro în perioada 2007 - 2013), dintre care cea mai mare parte privește sprijinirea inovației și a modernizării IMM-urilor, **considerând importantă promovarea modelelor de succes în acest domeniu** și înțelege că măsurile de intervenție propuse în favoarea întreprinderilor trebuie să aibă în vedere rezultatele restructurării eficiente pe termen lung și nu intervenții de protecție pentru supraviețuirea economică, care, în multe cazuri, sunt incompatibile cu politicile privind ajutoarele de stat;

Or. ro

### **Amendamentul 43** **Michael Theurer**

#### **Propunere de rezoluție** **Punctul 8**

##### *Propunerea de rezoluție*

8. salută măsurile de sprijin pentru întreprinderi din cadrul politicii de coeziune (aproximativ 55 de miliarde de euro în perioada 2007 - 2013), dintre care cea mai mare parte privește sprijinirea inovației și a modernizării IMM-urilor, și înțelege că măsurile de intervenție propuse în favoarea întreprinderilor trebuie să aibă în vedere rezultatele restructurării eficiente pe termen lung și nu intervenții de protecție pentru supraviețuirea economică, care, în multe cazuri, sunt incompatibile cu politicile privind ajutoarele de stat;

##### *Amendamentul*

8. salută măsurile de sprijin pentru întreprinderi din cadrul politicii de coeziune (aproximativ 55 de miliarde de euro în perioada 2007 - 2013), dintre care cea mai mare parte privește sprijinirea inovației, **a transferului de tehnologie** și a modernizării IMM-urilor, și înțelege că măsurile de intervenție propuse în favoarea întreprinderilor trebuie să aibă în vedere rezultatele restructurării eficiente pe termen lung și nu intervenții de protecție pentru supraviețuirea economică, care, în multe cazuri, sunt incompatibile cu politicile privind ajutoarele de stat;

Or. de

**Amendamentul 44**  
**Iratxe García Pérez**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 8a (nou)**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

***8a. insistă asupra faptului că pentru a putea depăși criza sunt necesare investiții în cercetare și dezvoltare, precum și în inovație, educație și în tehnologii care utilizează resursele în mod eficient, fapt care va constitui un beneficiu atât pentru sectoarele tradiționale și zonele rurale, cât și pentru economiile de servicii de înaltă calificare, consolidând, prin urmare, coeziunea economică, socială și teritorială; subliniază faptul că este necesar să se asigure o finanțare accesibilă, în privința căreia fondurile structurale joacă un rol-cheie;***

Or. es

**Amendamentul 45**  
**Iosif Matula, Iuliu Winkler**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 9**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

9. solicită Comisiei și statelor membre să monitorizeze permanent consecințele crizei în diferite domenii structurale și de dezvoltare și utilizarea posibilităților oferite de instrumentele de finanțare alocate pentru Obiectivul 2, în principal pentru a sprijini competitivitatea și ocuparea forței de muncă, punând accent pe spiritul antreprenorial și IMM-uri;

9. solicită Comisiei și statelor membre să monitorizeze permanent consecințele crizei în diferite domenii structurale și de dezvoltare și utilizarea posibilităților oferite de instrumentele de finanțare alocate pentru Obiectivul 2, în principal pentru a sprijini competitivitatea și ocuparea forței de muncă, punând accent pe spiritul antreprenorial și IMM-uri ***susținând accesul lor cât mai larg la utilizarea instrumentelor de inginerie financiară (Jaspers, Jeremie, Jessica, Jasmine);***

**Amendamentul 46**  
**Ian Hudghton**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 9**

*Propunerea de rezoluție*

9. solicită Comisiei și statelor membre să monitorizeze permanent consecințele crizei în diferite domenii structurale și de dezvoltare și utilizarea posibilităților oferite de instrumentele de finanțare alocate pentru Obiectivul 2, în principal pentru a sprijini competitivitatea și ocuparea forței de muncă, punând accent pe spiritul antreprenorial și IMM-uri;

*Amendamentul*

9. solicită Comisiei și statelor membre să monitorizeze permanent consecințele crizei în diferite domenii structurale și de dezvoltare și utilizarea posibilităților oferite de instrumentele de finanțare alocate pentru Obiectivul 2, în principal pentru a sprijini competitivitatea și ocuparea forței de muncă, punând accent pe spiritul antreprenorial și IMM-uri, ***precum și să utilizeze aceste informații pentru a pregăti și a direcționa viitorul Obiectivului 2 privind coeziunea la nivelul UE spre acele zone, regionale și locale, în care se poate demonstra că intervențiile din partea UE aduc o valoare adăugată sporită;***

Or. en

**Amendamentul 47**  
**Oldřich Vlasák**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 9**

*Propunerea de rezoluție*

9. solicită Comisiei și statelor membre să monitorizeze permanent consecințele crizei în diferite domenii structurale și de dezvoltare și utilizarea posibilităților oferite de instrumentele de finanțare alocate pentru Obiectivul 2, în principal pentru a sprijini ***competitivitatea și ocuparea forței de muncă, punând accent***

*Amendamentul*

9. solicită Comisiei și statelor membre să monitorizeze permanent consecințele crizei în diferite domenii structurale și de dezvoltare și utilizarea posibilităților oferite de instrumentele de finanțare alocate pentru Obiectivul 2, în principal pentru a sprijini ***spiritul antreprenorial și IMM-urile, cu scopul de a spori***

*pe spiritul antreprenorial și IMM-uri;*

*competitivitatea acestora și, prin urmare, potențialul de creștere a locurilor de muncă;*

Or. cs

**Amendamentul 48**  
**Richard Seeber**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 9**

*Propunerea de rezoluție*

9. solicită Comisiei și statelor membre să monitorizeze permanent consecințele crizei în diferite domenii structurale și de dezvoltare și utilizarea posibilităților oferite de instrumentele de finanțare alocate pentru Obiectivul 2, în principal pentru a sprijini competitivitatea și ocuparea forței de muncă, punând accent pe spiritul antreprenorial și IMM-uri;

*Amendamentul*

9. solicită Comisiei și statelor membre să monitorizeze permanent consecințele crizei în diferite domenii structurale și de dezvoltare și utilizarea posibilităților oferite de instrumentele de finanțare alocate pentru Obiectivul 2, în principal pentru a sprijini competitivitatea și ocuparea forței de muncă, punând accent pe spiritul antreprenorial și IMM-uri, **din rândul cărora fac parte, în special, întreprinderile din sectorul turismului și al prestării de servicii;**

Or. de

**Amendamentul 49**  
**Michael Theurer**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 9**

*Propunerea de rezoluție*

9. solicită Comisiei și statelor membre să monitorizeze permanent consecințele crizei în diferite domenii structurale și de dezvoltare și utilizarea posibilităților oferite de instrumentele de finanțare alocate pentru Obiectivul 2, în principal pentru a sprijini competitivitatea și ocuparea forței de muncă, punând accent pe spiritul antreprenorial și

*Amendamentul*

9. solicită Comisiei și statelor membre să monitorizeze permanent consecințele crizei în diferite domenii structurale și de dezvoltare și utilizarea posibilităților oferite de instrumentele de finanțare alocate pentru Obiectivul 2, în principal pentru a sprijini competitivitatea și ocuparea forței de muncă, punând accent pe spiritul antreprenorial și

IMM-uri;

IMM-uri; ***un potențial ridicat îl reprezintă dezvoltarea surselor de energie regenerabile;***

Or. de

**Amendamentul 50**  
**Karima Delli**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 9**

*Propunerea de rezoluție*

9. solicită Comisiei și statelor membre să monitorizeze permanent consecințele crizei în diferite domenii structurale și de dezvoltare și utilizarea posibilităților oferite de instrumentele de finanțare alocate pentru Obiectivul 2, în principal pentru a sprijini competitivitatea și ocuparea forței de muncă, punând accent pe spiritul antreprenorial și IMM-uri;

*Amendamentul*

9. solicită Comisiei și statelor membre să monitorizeze permanent consecințele crizei în diferite domenii structurale și de dezvoltare și utilizarea posibilităților oferite de instrumentele de finanțare alocate pentru Obiectivul 2, în principal pentru a sprijini competitivitatea și ocuparea forței de muncă, ***precum și protecția și ameliorarea mediului înconjurător***, punând accent pe spiritul antreprenorial și IMM-uri, ***precum și pe organismele economiei sociale și solidare;***

Or. fr

**Amendamentul 51**  
**Vasilica Viorica Dăncilă**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 9**

*Propunerea de rezoluție*

9. solicită Comisiei și statelor membre să ***monitorizeze permanent consecințele*** crizei în ***diferite domenii*** structurale și de dezvoltare și ***utilizarea posibilităților oferite de instrumentele*** de finanțare alocate pentru Obiectivul 2, în principal pentru a sprijini competitivitatea și

*Amendamentul*

9. solicită Comisiei și statelor membre ***monitorizarea permanentă a consecințelor*** crizei în ***domeniile*** structurale și de dezvoltare și ***aplicarea instrumentelor*** de finanțare alocate pentru Obiectivul 2, în principal pentru a sprijini competitivitatea și ocuparea forței de muncă, punând accent

ocuparea forței de muncă, punând accent pe spiritul antreprenorial și IMM-uri;

pe spiritul antreprenorial și IMM-uri;

Or. ro

**Amendamentul 52**  
**Rodi Kratsa-Tsagaropoulou**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 9a (nou)**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

***9a. invită Comisia și statele membre să evalueze și să promoveze toate sinergiile între instrumentele politicii de coeziune și ale competitivității la nivel regional, național, transfrontalier și european;***

Or. el

**Amendamentul 53**  
**Franz Obermayr**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 10**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

10. salută politica Comisiei cu privire la a) extinderea perioadei de eligibilitate din cadrul programelor operaționale 2000-2006 astfel încât să se permită absorbția maximă a tuturor resurselor din cadrul politicii de coeziune, b) simplificarea cerințelor și procedurilor administrative și a gestionării financiare a programelor, asigurându-se, în același timp, în continuare controlul necesar în vederea identificării unor cazuri de erori sau fraudă;

10. salută politica Comisiei cu privire la a) extinderea perioadei de eligibilitate din cadrul programelor operaționale 2000-2006 astfel încât să se permită absorbția maximă a tuturor resurselor din cadrul politicii de coeziune, b) simplificarea cerințelor și procedurilor administrative și a gestionării financiare a programelor, asigurându-se, în același timp, în continuare controlul necesar în vederea identificării unor cazuri de erori sau fraudă; ***în această privință, ar trebui să se elaboreze prevederi pentru a sprijini realizarea de proiecte ingenioase și pentru a împiedica astfel în etapa pregătitoare eventualele comportamente***



*ilegale;*

Or. de

**Amendamentul 54**  
**Michael Theurer, Riikka Manner**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 11**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

*11. susține politica „prefinanțării” pentru programele din cadrul politicii de coeziune 2007-2013, care au generat o lichiditate imediată de 6,25 miliarde de euro pentru 2009 pentru investiții în cadrul pachetelor de finanțare ce au fost convenite pentru fiecare stat membru;*

*eliminat*

Or. de

**Amendamentul 55**  
**Rodi Kratsa-Tsagaropoulou**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 11a (nou)**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

*11a. constată că zonele urbane, precum și centrele urbane, prezintă prin natura lor probleme sociale specifice și importante (nivel ridicat al șomajului, marginalizare, excluziune socială etc.), care sunt agravate ca urmare a crizei, și că acest lucru trebuie examinat în profunzime, pentru a pune în aplicare măsuri active corespunzătoare, pe termen scurt și lung;*

Or. el

**Amendamentul 56**  
**Rodi Kratsa-Tsagaropoulou**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 12**

*Propunerea de rezoluție*

12. susține politica în domeniul acordării de ajutor pentru proiectele majore pentru regiuni (**finanțare** de 50 milioane de euro și peste) adoptată de Comisie în 2009, și solicită o creștere viitoare cu peste 25 % a finanțării oferite prin intermediul JASPERS (Asistență comună pentru susținerea proiectelor în regiunile europene) cu scopul de a pregăti și a pune rapid în aplicare proiectele de mari dimensiuni;

*Amendamentul*

12. susține politica în domeniul acordării de ajutor pentru proiectele majore pentru regiuni (**proiecte al căror cost total este** de 50 milioane de euro și peste) adoptată de Comisie în 2009, și solicită o creștere viitoare cu peste 25 % a finanțării oferite prin intermediul JASPERS (Asistență comună pentru susținerea proiectelor în regiunile europene), **care se referă în mod special la regiunile din cadrul Obiectivului 2**, cu scopul de a **încuraja pregătirea perfectă** și a pune rapid în aplicare proiectele de mari dimensiuni **care, în prezent, sunt puține la număr**;

Or. el

**Amendamentul 57**  
**Kerstin Westphal**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 12**

*Propunere de rezoluție*

12. susține politica în domeniul acordării de ajutor pentru proiectele majore pentru regiuni (finanțare de 50 milioane de euro și peste) adoptată de Comisie în 2009, și **solicită o creștere viitoare cu peste 25 % a finanțării oferite prin intermediul JASPERS (Asistență comună pentru susținerea proiectelor în regiunile europene) cu scopul de a pregăti și a pune rapid în aplicare proiectele de mari dimensiuni**;

*Amendamentul*

12. susține politica în domeniul acordării de ajutor pentru proiectele majore pentru regiuni (finanțare de 50 milioane de euro și peste) adoptată de Comisie în 2009, și **speră că creșterea rezultată până în momentul de față a fondurilor alocate inițiativei JASPERS (Asistență comună pentru susținerea proiectelor în regiunile europene) va produce efectele scontate**;

Or. de

**Amendamentul 58**  
**Vasilica Viorica Dăncilă**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 12**

*Propunere de rezoluție*

12. susține politica în domeniul acordării de ajutor pentru proiectele majore pentru regiuni (finanțare de 50 milioane de euro și peste) adoptată de Comisie în 2009, și solicită o creștere viitoare cu peste 25 % a finanțării oferite prin intermediul JASPERS (*Asistență comună pentru susținerea proiectelor în regiunile europene*) cu scopul de a pregăti și a pune rapid în aplicare proiectele de mari dimensiuni;

*Amendamentul*

12. susține politica în domeniul acordării de ajutor pentru proiectele majore pentru regiuni (finanțare de 50 milioane de euro și peste) adoptată de Comisie în 2009, și solicită o creștere viitoare cu peste 25 % a finanțării oferite prin intermediul JASPERS, cu scopul de a pregăti și a pune rapid în aplicare proiectele de mari dimensiuni, *insistând, dat fiind implicațiile pe termen mediu și lung ale acestor proiecte în creșterea competitivității economice a regiunilor europene, asupra includerii periodice a unei analize comparate între rezultatele obținute și efectele scontate și finanțarea acordată față de finanțarea necesară îndeplinirii obiectivelor;*

Or. ro

**Amendamentul 59**  
**Karima Delli**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 12**

*Propunerea de rezoluție*

12. susține politica în domeniul acordării de ajutor pentru proiectele majore pentru regiuni (finanțare de 50 milioane de euro și peste) **adoptată de Comisie în 2009**, și solicită o creștere viitoare cu peste 25 % a finanțării oferite prin intermediul JASPERS (Asistență comună pentru susținerea proiectelor în regiunile

*Amendamentul*

12. susține politica, **adoptată de Comisie în 2009**, în domeniul acordării de ajutor pentru proiectele majore pentru regiuni (finanțare de 50 milioane de euro și peste) **care nu trebuie realizate în detrimentul dezvoltării policentrice și echilibrate și, prin urmare, al coeziunii teritoriale a UE** și solicită o îmbunătățire a transparenței

europene) cu scopul de a pregăti și a pune rapid în aplicare proiectele de mari dimensiuni;

**deciziilor privind finanțarea marilor proiecte de către UE și o creștere viitoare cu peste 25 % a finanțării oferite prin intermediul JASPERS (Asistență comună pentru susținerea proiectelor în regiunile europene) cu scopul de a pregăti și a pune rapid în aplicare proiectele de mari dimensiuni;**

Or. fr

#### **Amendamentul 60**

**Ricardo Cortés Lastra, Iratxe García Pérez**

#### **Propunere de rezoluție**

#### **Punctul 12**

##### *Propunerea de rezoluție*

12. susține politica în domeniul acordării de ajutor pentru proiectele majore pentru regiuni (finanțare de 50 milioane de euro și peste) adoptată de Comisie în 2009, și solicită o creștere viitoare cu peste 25 % a finanțării oferite prin intermediul JASPERS (Asistență comună pentru susținerea proiectelor în regiunile europene) cu scopul de a pregăti și a pune rapid în aplicare proiectele de mari dimensiuni;

##### *Amendamentul*

12. susține politica în domeniul acordării de ajutor pentru proiectele majore pentru regiuni (finanțare de 50 milioane de euro și peste) adoptată de Comisie în 2009; **recunoaște importanța instrumentelor de inginerie financiară și de cooperare cu BEI, în special JASPERS, JEREMIE și JESSICA**, și solicită o creștere viitoare cu peste 25% a finanțării oferite prin intermediul JASPERS (Asistență comună pentru susținerea proiectelor în regiunile europene) cu scopul de a pregăti și a pune rapid în aplicare proiectele de mari dimensiuni;

Or. es

#### **Amendamentul 61**

**Filiz Hakaeva Hyusmenova**

#### **Propunere de rezoluție**

#### **Punctul 12**

*Propunerea de rezoluție*

12. susține **politica în domeniul acordării de ajutor** pentru proiectele **majore** pentru regiuni (finanțare de 50 milioane de euro și peste) **adoptată** de Comisie în 2009, și solicită o creștere viitoare cu peste 25 % a finanțării oferite prin intermediul JASPERS (Asistență comună pentru susținerea proiectelor în regiunile europene) cu scopul de a pregăti și a pune rapid în aplicare proiectele **de mari dimensiuni**;

*Amendamentul*

12. susține **noile instrumente de finanțare, în special cele aplicate în cooperare cu BEI/FEI**, pentru proiectele **importante** pentru regiuni (finanțare de 50 milioane de euro și peste), **adoptate** de Comisie în 2009, și solicită o creștere viitoare cu peste 25% a finanțării oferite prin intermediul JASPERS (Asistență comună pentru susținerea proiectelor în regiunile europene) cu scopul de a pregăti și a pune rapid în aplicare **proiectele importante**;

Or. en

**Amendamentul 62**  
**Lambert van Nistelrooij**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 12a (nou)**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

**12a. subliniază faptul că numai prin respectarea unei guvernante veritabile, integrate pe mai multe niveluri, între autoritățile publice locale, regionale, naționale, transfrontaliere și europene, politica regională, națională și a UE poate fi eficientă și eficace; solicită Comisiei să evalueze posibilitățile de inovare legate de cooperarea teritorială, atât la nivel național, cât și internațional, în cadrul fiecărui obiectiv al politicii de coeziune, precum și să analizeze posibilitățile de consolidare a obiectivului de cooperare teritorială europeană, în ceea ce privește stimularea inovării legate de cooperarea între regiuni; alături de consolidarea Obiectivului 3 - Cooperarea teritorială -, ar trebui consolidată și posibilitatea de a derula acțiuni de cooperare teritorială la nivel transnațional, în cadrul Obiectivului 2. Existența unei astfel de posibilități este**

*în prezent asigurată în baza articolului 37 alineatul (6) litera (b) din Regulamentul (CE) nr. 1083/2006; consideră că, fără a modifica bugetul total alocat obiectivelor de coeziune, consolidarea cooperării teritoriale trebuie însoțită de o reorientare către un buget mai mare alocat acestei cooperări teritoriale extinse;*

Or. en

**Amendamentul 63**  
**Iosif Matula, Iuliu Winkler**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 13**

*Propunerea de rezoluție*

13. susține modificările propuse în ceea ce privește normele de punere în aplicare care vizează consolidarea flexibilității fondurilor structurale și adaptarea acestora pentru a răspunde nevoii privind punerea rapidă în aplicare, date fiind condițiile economice excepționale, a celor 455 de programe din cadrul politicii de coeziune, în special în ceea ce privește programele din cadrul Obiectivului 2, ținând în același timp cont de necesitatea adaptării instituțiilor și autorităților de gestionare naționale și regionale la această situație nouă;

*Amendamentul*

13. susține modificările propuse în ceea ce privește normele de punere în aplicare care vizează consolidarea flexibilității fondurilor structurale și adaptarea acestora pentru a răspunde nevoii privind punerea rapidă în aplicare, date fiind condițiile economice excepționale, a celor 455 de programe din cadrul politicii de coeziune, în special în ceea ce privește programele din cadrul Obiectivului 2, ținând în același timp cont de necesitatea adaptării instituțiilor și autorităților de gestionare naționale și regionale la această situație nouă; **solicită autorităților de gestionare să propună soluții ce au ca scop eficientizarea implementării programelor operaționale prevăzute de Obiectivul 2;**

Or. ro

**Amendamentul 64**  
**Iratxe García Pérez, Ricardo Cortés Lastra**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 13a (nou)**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

***13a. subliniază necesitatea flexibilizării regulii n+2, luând în considerare obiectivele urmărite de politica de coeziune și efectele schimbărilor economice ciclice asupra finanțelor publice și a investițiilor private;***

Or. es

**Amendamentul 65**  
**Iratxe García Pérez**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 13b (nou)**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

***13b. recomandă ca toate fondurile necheltuite într-o regiune în conformitate cu regulile n+2 și n+3 să fie acordate, pe o bază regională, fie fondurilor de capital de risc și de capital de amortizare, care ar putea oferi, prin intermediul BEI, accesul la finanțare pentru IMM-uri, întreprinderi sociale și inițiative comunitare, fie Fondului european de ajustare la globalizare, pentru a facilita reintegrarea lucrătorilor la locuri de muncă care respectă mediul, fie unui viitor Fond de ajustare la schimbările climatice, cu scopul expres de a crea proiecte de sprijin a inovării și a dezvoltării destinate IMM-urilor;***

Or. es

**Amendamentul 66**  
**Rodi Kratsa-Tsagaropoulou**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 14**

*Propunerea de rezoluție*

14. solicită Comisiei să evalueze planul de acțiune **pentru inițiative legislative cu privire la** micile întreprinderi (Small Business Act) la un an de la punerea sa în aplicare (decembrie 2008), în principal în ceea ce privește rezultatele legate de întărirea competitivității lor și a accesului la finanțare și capital operațional, de promovarea întreprinderilor inovatoare nou înființate, precum și de reducerea poverilor administrative etc.;

*Amendamentul*

14. solicită Comisiei să evalueze planul de acțiune-**inițiativă cu privire la propunerile legislative referitoare la** micile întreprinderi (Small Business Act) la un an de la punerea sa în aplicare (decembrie 2008), în principal în ceea ce privește rezultatele legate de întărirea competitivității lor și a accesului la finanțare și capital operațional, **precum și** de promovarea întreprinderilor inovatoare nou înființate, precum și de reducerea poverilor administrative etc.;

Or. el

**Amendamentul 67**

**Vasilica Viorica Dăncilă**

**Propunere de rezoluție**

**Punctul 14**

*Propunerea de rezoluție*

14. susține modificările propuse în ceea ce privește normele de punere în aplicare care vizează consolidarea flexibilității fondurilor structurale și adaptarea acestora pentru a răspunde nevoii privind punerea rapidă în aplicare, date fiind condițiile economice excepționale, a celor 455 de programe din cadrul politicii de coeziune, în special în ceea ce privește programele din cadrul Obiectivului 2, ținând în același timp cont de necesitatea adaptării instituțiilor și autorităților de gestionare naționale și regionale la această situație nouă;

*Amendamentul*

14. susține modificările propuse în ceea ce privește normele de punere în aplicare care vizează consolidarea flexibilității fondurilor structurale și adaptarea acestora pentru a răspunde nevoii privind punerea rapidă în aplicare, date fiind condițiile economice excepționale, a celor 455 de programe din cadrul politicii de coeziune, în special în ceea ce privește programele din cadrul Obiectivului 2, ținând în același timp cont de necesitatea adaptării instituțiilor și autorităților de gestionare naționale și regionale la această situație nouă, **care să evite eventuale abuzuri sau gestionări deficitare și să asigure posibilitatea redirecționării fondurilor rămase spre alte proiecte curente sau noi;**

Or. ro



**Amendamentul 68**  
**Iratxe García Pérez**

**Propunere de rezoluție**  
**Punctul 14a (nou)**

*Propunerea de rezoluție*

*Amendamentul*

***14a. subliniază efectul pozitiv al egalității de șanse între femei și bărbați asupra creșterii economice; în această privință subliniază că din unele studii reiese că, dacă ratele ocupării forței de muncă, a ocupării forței de muncă cu jumătate de normă și a productivității femeilor ar fi identice cu cele ale bărbaților, PIB-ul ar crește cu 30 % pentru perioada de programare de după 2013; solicită, prin urmare, să se acorde o atenție deosebită proiectelor finanțate de fondurile structurale care vizează promovarea egalității și incluziunea femeilor pe piața forței de muncă;***

Or. es